



西之表

市政の窓

平成9年
1997

No.416

11

さわやかな汗と



笑顔が
元気のしるし

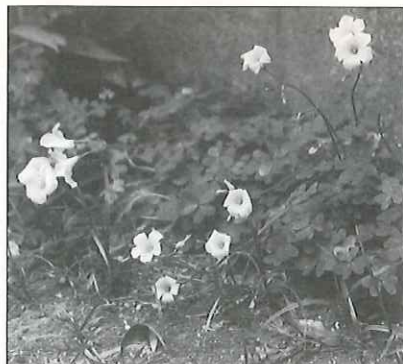


—— 第35回 市民体育祭 ——

市政の窓

1997年 11月1日 No.416

独り想う



移りゆく季節に
人も街も装いを変える

繰り返される季節は
同じようできて すべてが違う
あの海に落ちる夕日も 風に踊る木の葉も
高い空に広がるすじ雲も 道端に咲くコスモスも
去年のそれとは違うように
ここにいる私も 一年前の私とは
確かに違っている

分かっているけど 知らないふり
知っているけど 気づかないふり



流れていく時間に取り残されるような気がして
変わり映えのしない自分に気づきたくないだけ
・・・かもしれない
一年かけて 私はどれだけ
変わることができたのだろう

彼方に広がる雄大な自然や
足もとの小さな生命に心を癒される
自分もその営みの中のひとつでありたい
誰かに「やさしさ」を分けてあげられるように
そんなふうに時を重ねていきたい

残された時間は あとどれくらい・・・

- 3 第2回西之表市健康まつり
- 4～5 第35回市民体育祭
- 6 市人事異動
- 9 商工フェスティバルのお知らせ
- 10～11 ニュース
- 12 健康気くばり手帳
- 13 ふるさを想う
- 14～15 情報インフォメーション
- 17 文芸にしのおもて
- 20 はあとふる絵っせい

平成9年9月末現在

西之表市の人口

総人口	19,653人
男性	9,352人
女性	10,301人
世帯数	7,932世帯

交通事故と火災・救急

交通事故	発生件数	46件
	死者	0人
	負傷者	54人
火災	出火件数	0件
	うち建物	0件
救急	出動件数	30件
	うち急病	19件

発行・編集：西之表市役所・総務課秘書広報係
〒891-31 鹿児島県西之表市西之表7,612番地
☎09972-2-1111・FAX2-0295



救急医療県民講座
講師は尾辻義人さん



骨の健康度チェック



みんな元気！みんな笑顔！

第2回

西之表市 健康まつり

にぎやかに開催

お祭り気分健康づくり——9月20日、第2回西之表市健康まつりが市民体育館で開催されました。
会場では、コンピュータによる体力測定や骨伝導音測定のほか、各種の健康相談が行われ、訪れた市民らは自分の健康状態を知ったうえで、自分にあった健康づくりの方法を見つけようと、熱心に専門家の指導を受けていました。
また、赤尾木婦人生活学校の寸劇や太極拳、元県民総合保健センター所長の尾辻義人さんによる健康講演会（救急医療県民講座）なども行われ、自分の健康を見つめ直す一日となりました。

健康ポスター展

一敬称略一

〔特選〕



国上小2年 神崎茉亜紗 住吉小4年 瀬下 拓也 榕城中2年 河野 繭子

〔入選〕

国上小1年 神崎友希奈 上西小1年 島子 修平 住吉小2年 山下 大地
伊関小4年 田畑 歩 住吉小5年 山下 俊 下西小6年 山内 勇輝
住吉中1年 畦地 由起 榕城中1年 迫田 洋子 古田中2年 岩園 典子

〔佳作〕

住吉小1年 榎元 愛理 住吉小2年 羽島 静香 住吉小2年 長野 竜二
住吉小4年 山下 美里 住吉小4年 羽島 陽花 下西小4年 池邊 康平
立山小4年 中村 聡 住吉小5年 野村 千明 立山小6年 中村 美和
住吉小6年 内田 正紘 榕城中2年 柳川真由美 榕城中2年 能野 里奈
榕城中2年 内田ゆかり

コンピュータで体力測定



赤尾木婦人生活学校による寸劇



健康食には、みなさん関心がある様子



第35回 市民体育祭

秋晴れのもと 市民スポーツの祭典

Aブロック 伊関 堂々の三連覇
Bブロック 国上

選手宣誓は古市加奈さん（榕城下方）



今年のジャンケンチャンピオンは田脇奈美子さん（下西）



榕城中男子生徒による集団演技「ヤンハ」



チームワークはばっちり？ むかで競走



25Kgの俵も軽々と…

運俵リレー



地域の声援を受けて全力疾走 小学生100m走



10人なわとびでは新記録が続出



新記録

個人の部

—敬称略—

Aブロック1位

小学生100m走	(男)長野 孝志 (安城) 15秒0
	(女)古田絵里加 (伊関) 15秒3
中学生100m走	(男)中野 国治 (伊関) 12秒8
	(女)鎌倉ゆかり (伊関) 14秒5
高校生100m走	(男)中野 紘太 (伊関) 12秒7
	(女)宮司 隆子 (上西) 15秒6
	日高 早紀 (古田) 15秒6
30歳未満100m走	(男)鯨嶋 健司 (立山) 12秒7
	(女)徳永 貴子 (伊関) 14秒6
30歳代100m走	(男)松元 博之 (上西) 12秒7
	(女)古田 芳江 (伊関) 15秒2
40歳代100m走	(男)樗木 勝行 (上西) 13秒4
50歳代100m走	(男)向江 輝男 (安納) 13秒6
中高一般3000m走	① 竹之内正明 (国上) 9分29秒44
	② 山下 大地 (国上) 9分35秒61
中高一般走高跳び	① 永田 和孝 (伊関) 1m85
一般砲丸投げ	① 萩原 実秋 (国上) 13m88
一般ソフトボール投げ	① 福元よし子 (立山) 46m21
ジャンケンチャンピオン	田脇奈美子 (下西)

Bブロック1位

園田 浩貴 (下西) 14秒3
越山 佳苗 (榕城上) 16秒3
★田脇 義之 (下西) 11秒4
中川 恵美 (下西) 13秒9
廣口 丈太 (現和) 12秒1
橋口まどか (現和) 15秒7
辻田 征洋 (榕城上) 12秒2
小倉 和子 (榕城上) 15秒4
戸川 信正 (国上) 12秒7
木原 伸子 (下西) 15秒1
能野 惣市 (榕城上) 13秒4
★荒牧 盛義 (国上) 13秒0

各校区の趣向をこらしたユニークな応援が大会をさらに盛りあげた

カッパに扮して応援するのは現和校区青年団のみなさん



グラマーなチアガールは安納校区の応援



社会体育功労者表彰



永田 義彦さん

市ゲートボール協会の役員として協会の組織強化に努める一方、指導者としてゲートボールの普及、後進の育成に努められています。



尾山百合子さん

社会体育有志認定指導者として活動するほか、市レクリエーション協会の役員を務め、公認指導者としてレクリエーションの普及、振興に努められています。

奨励賞

■有馬喜三郎さん

永年にわたり、軟式野球競技の選手として若手選手のよき模範となり、熊毛地区の代表選手として県民体育大会へも出場されています。

■市連合青年団男子バレーボールチーム

9月に行われた県青年大会男子バレーボールの部で優勝し、11月の全国大会へ出場されます。

感謝状

■故 中原 和俊さん

永年にわたり、市軟式野球連盟の役員、監督として組織の強化を図るとともに、若手選手の育成にあたり、熊毛の代表として県民体育大会にも出場するなど、指導者として数々の功績を残されました。

Aブロック優勝の伊関チーム



Bブロック優勝の国上チーム



総 合 成 績 (★は躍進賞)

Aブロック

1位	伊 関
2位	★上 西
3位	古 田
4位	安 納
5位	安 城
6位	立 山
7位	中 割

Bブロック

1位	国 上
2位	下 西
3位	現 和
4位	／ ★榕城上方
5位	住 吉
6位	榕城下方

団 体 の 部

★は大会

Aブロック1位

小学男女400mリレー	伊関 1分03秒8
中学女子400mリレー	伊関 1分00秒8
中学男子800mリレー	伊関 1分50秒8
生涯リレー	伊関 2分43秒8
総合女子600mリレー	伊関 1分32秒7
総合男子1000mリレー	上西 2分18秒3
運俵リレー	安納 1分47秒8
輪まわし	伊関 4分51秒3
むかで競走	伊関 3分26秒0
お手玉いれ	①伊関 167個
	②古田 150個

水ききん

10人なわとび

職域リレー

Bブロック1位

下西 1分01秒8
下西 1分00秒1
下西 1分43秒9
国上 2分38秒5
下西 1分30秒0
下西 2分09秒4
国上 1分40秒2
国上 4分14秒0
下西 3分42秒9
①国上 153個
②現和 148個
①国上②下西
★①国上 155回
★②榕城上138回

1組 陸友会 1分05秒3
2組 榕城小A 55秒5
3組 古 田 52秒9
4組 熊毛支庁土木 52秒4
5組 消防A 52秒6
6組 種子島高校 53秒1

市人事異動

市は、10月8日付で市職員の人事異動を次の内容で発令しました。

課長補佐級

職員名 新所属

荒木 善昭 保健福祉対策室長

係長級

職員名 新所属

大場 寿勝 商工観光課開発観光係長

山内 光典 税務課収納係長

阿世知猛雄 若宮保育園長

樽谷 勇 税務課庶務係長

渡辺 茂 保健福祉対策室長寿対策係長

中野久工子 保健福祉対策室健康増進係長

前田 定一 図書館係長

園山 弘人 財政課財政係長

福元 節雄 福祉事務所主査

中村 政義 税務課主査

山本 和幸 建設課主査

佐竹 昭子 図書館主査

西 義春 保険年金課主査

宮園 憲郎 選挙管理委員会主査

樗木 英昭 保健福祉対策室主査

樋口 兼治 税務課主査

鎌田雄一郎 農水土木課技術主査

浦元 康雄 水道課技術主査

前田 秀夫 建設課技術主査

遠藤 吉夫 建設課技術主査

池浪 洋一 総務課

(旧所属)

(保健福祉対策室長兼長寿対策係長)

(旧所属)

(財政課財政係長)

(商工観光課企画開発係長)

(商工観光課観光係長)

(若宮保育園長)

(保健福祉対策室健康増進係長)

(税務課庶務係長)

(税務課収納係長)

(財政課主査)

(図書館主査)

(建設課主査)

(税務課主査)

(保険年金課主査)

(福祉事務所主査)

(福祉事務所主査)

(建設課主査)

(選挙管理委員会主査)

(建設課技術主査)

(建設課技術主査)

(農水土木課技術主査)

(財政課技術主査)

(企画課統計調査係長)

一般職員

職員名 新所属

大瀬浩一郎 企画課

川畑 利昭 財政課

長吉 輝久 商工観光課

南 貴久 財政課

長濱 洋志 税務課

徳永祐一郎 税務課

古元 哲哉 市民生活課

鎌倉久美子 保険年金課

中野 哲男 福祉事務所

尾野 秀行 福祉事務所

下田 英二 保健福祉対策室

下川 良子 保健福祉対策室

鮫島 斉 福祉事務所

高橋 英樹 建設課

村永 和幸 農水土木課

(旧所属)

(財政課)

(税務課)

(保健福祉対策室)

(税務課)

(市民生活課)

(保険年金課)

(税務課)

(図書館)

(保健福祉対策室)

(保健福祉対策室)

(福祉事務所)

(福祉事務所)

(総務課)

(農水土木課)

(水道課)

第23回

西之表市農林水産まつり

～来年はからいも栽培300周年～

と き 11月9日(日) 午前10時

ところ 種子島牧場特設会場

★焼 い も5000本プレゼント

★パチュニア1000鉢プレゼント



①ふるさと産品直送まつり

②水産まつり

③巨大力ボチャ村 etc...

ほかにもイベントが盛りだくさん。
(くわしくは市政の窓10月号をご覧ください)

ご家族お揃いでお越しください。

11月9日～15日

秋の全国火災予防運動



消防だより

火入れの際は

消防署に届け出を

冬も近づき、空気が乾燥する季節となりました。11月から3月にかけては、火災の発生しやすい気象状況が続き、一年のうちで最も火災の多い季節です。火気の取り扱いには十分注意してください。特に火入れを行う際は、消防署への届け出が必要ですのでお忘れなく。また、日没後および強風の時は火入れは行わないでください。

P H S (簡易型携帯電話) が

11月から西之表市の一部で

使用可能となります

P H S から 119 番および 110 番にかける場合は、次の点にご注意ください。

① 119 番、110 番での対応がスムーズに行えるように、P H S からの通話であることをお知らせください。

② 119 番、110 番へ発信する場合は、通話中に話が途切れることがないように立ち止まって通話してください。

③ 119 番、110 番からの呼び返しができるように、通話終了後も電源を切らないでください。くわしいお問い合わせは

西之表消防署 ☎ ② 0 1 1 9 まで

この社会 あなたの税がいきている

「税を知る週間」 11月11日～17日

税金はみんなのために

11月11日～17日の一週間は、「税を知る週間」です。

この週間は、私たちの生活に深い関わりを持つている税について、その仕組みや使われ方などを、皆さんに正しく理解していただくために設けられているものです。

税は、私たちが安全で豊かな生活を営むために欠くことのできないもので、国や県、市町村などが活動するための大切な財源です。

期間中本市でも、租税教室や税に関する作文・書道展など、各種の行事を行います。

この機会に、家庭や職場などで、税の意義や役割について話し合ってみましょう。

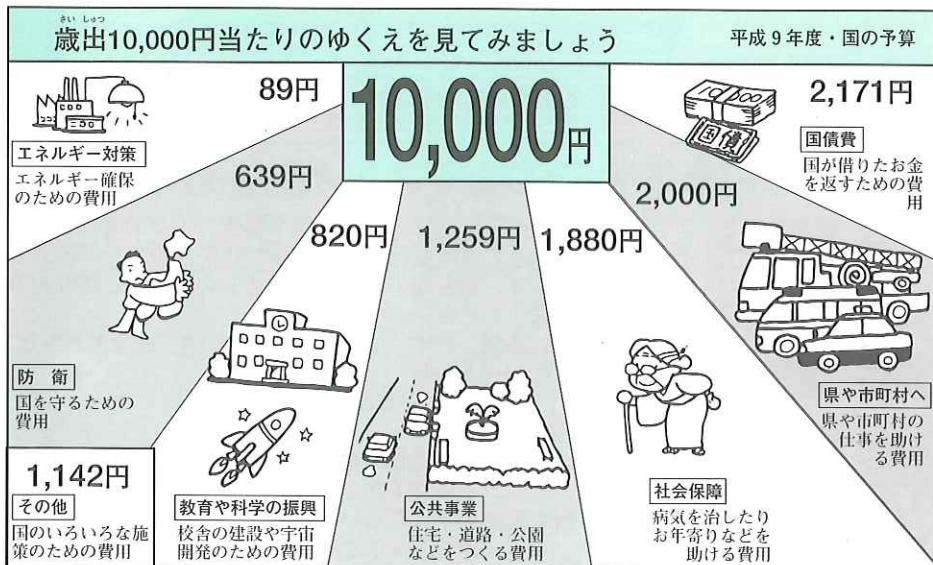
12月の納税期限 (〇は期別)

12月1日 国民健康保険税⑤

12月25日 所得税の予定納税②

12月25日 国民健康保険税⑥

固定資産税③



加入していないと、こんなことにも…!

もし、国民年金に加入していないと…

1

万一、ケガや病気で
障害者になったとき、
年金が受けられません

●障害基礎（厚生）年金を受給できるのは、保険料納付済期間が加入期間の3分の2以上ある人です（平成18年3月までに初診日があるときは直近の1年間に滞納がなければよい）。ところが、20歳以降未加入だと保険料も未納期間となり、万一、ケガや病気で障害者になったときも年金が受けられなくなってしまいます。



2

老齢基礎年金が
減額になったり、
もらえなくなったりします

●将来、老齢基礎年金を受けるためには、原則として最低でも25年以上の加入期間が必要です。この期間が足りないと、保険料の納付期間も少なくなり、年金額が減ったり、受けられなくなる場合があります。ですから、一刻も早く加入して保険料を納めましょう。



3

せいかくの
保険料が
“掛け捨て”になることも…

●将来、厚生年金に加入すると、給料から天引きで保険料を払いますが、国民年金に加入していなかったために年金受給に必要な保険料納付月数が満たせないと、厚生年金の保険料が“掛け捨て”のかたちになってしまいます。



4

会社に入るとき
などに
“しまった!”

●ほとんどの会社は、入社時に「年金手帳」の提出を求めます。ところが、そのときに加入していないと、あわてて加入手続…ということになります。20歳になったら、すみやかに加入手続をしておきましょう。



☆こんなことにならないよう、早く加入手続を!

国民年金に関するお問い合わせは…市保険年金課国民年金係(☎②1111内線313・314)

西之表市のすばらしい自然フォトコンテスト'97作品募集中!!



西之表市の四季を綴るすばらしい自然や風土、人々の暮らし。市商工観光課では、ふるさとの魅力ある特性を表現した写真作品を募集しています。皆さんの「とっておき」のふるさとの顔を写真に撮ってお送りください。

【部門】①自然（風景、花木）②風土（名所・史跡、郷土芸能など）③イベント（まつり）

【締切】平成10年1月20日必着

【応募・問い合わせ先】

〒891-31 鹿児島県西之表市西之表7612番地

西之表市役所商工観光課内

「西之表市のすばらしい自然フォトコンテスト'97」係

☎09972-2-1111（内線273）



種子島鉄砲村の

第5回 商工フェスティバル

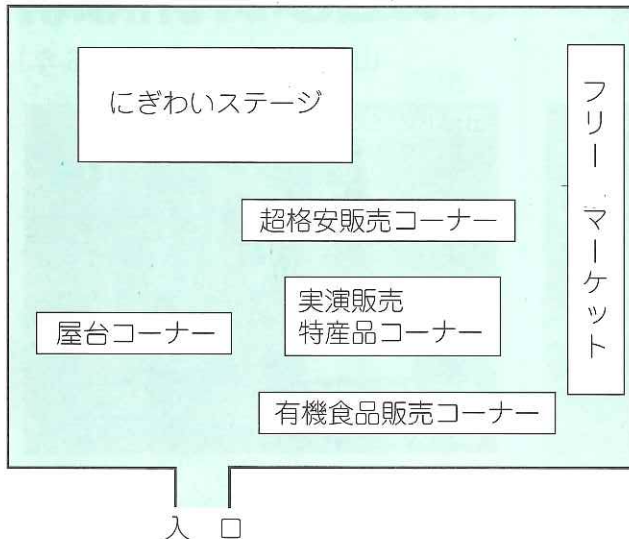
〔と き〕 11月15日(土)・16日(日)

〔ところ〕 種子島公設地方卸売市場 (青果市場)

★イベントが盛りだくさん★
ご家族おそろいでお越しください

11月15日(土)

- 10:30 オープニングセレモニー
超格安販売
- 14:00 種子島鉄砲太鼓
- 14:30 白鳥バレエ公演
- 15:00 大ビンゴゲーム大会
(賞品がいっぱい! 大人も子ども
も参加してください)
- 16:00 終了



11月16日(日)

- 9:30 オープン
- 10:00 超格安販売
- 10:30 メガレンジャーショー
(サイン会・撮影会)
- 12:15 税を知る週間クイズ大会
- 13:00 屋久島太鼓
- 13:15 トニー廣田ものまねライブ
(夏よりさらにパワーアップ)
- 14:15 メガレンジャーショー
(サイン会・撮影会)
- 15:00 終了

超格安販売商品は数に限りがあります。お早めにお越しください。

おおおっ!! と驚く商品を多数品揃え!!

50 円玉と **100** 円玉を準備してください。

【主催】 商工フェスティバル実行委員会・西之表市商工会

【共催】 西之表市・西之表市商工会青年部

【問い合わせ先】 西之表市商工会 ☎③1141



ルールを守って交通事故ナシ



スポーツ少年団による市街パレード



9月21日から30日まで、秋の全国交通安全運動が実施され、期間中、本市でもいろいろな交通安全キャンペーンが行われました。23日には、市内の各スポーツ少年団が手作りのプラカードや横断幕を手に交通事故防止を訴え、市街地をパレード。25日には、種子島安全運転管理協議会や交通安全協会などが中心となって交通事故なし(梨)作戦を実施。通行中のドライバーに梨と天然水を手渡し、安全運転を呼びかけました。

秋の全国交通安全運動 キャンペーン

フレッシュ種子島の阿世知さんもキャンペーンに参加



防犯訴え、真剣勝負

種子島地区防犯少年剣道大会

島内の少年剣士による熱戦に
たくさんの声援が送られた



大会には1市2町のスポーツ少年団と各中学校の剣道部など全23チームが参加。本市7チームは団体戦の入賞は逃しましたが、個人戦では小学生男子低学年の部で宮下謙一くん(種子島警察署剣道スポーツ少年団)が、小学生女子の部で濱口茜(同)さんが見事優勝を飾りました。

10月11日、種子島地区防犯少年剣道大会が市民体育館で行われました。これは青少年の健全育成と規範意識、地域住民の防犯意識を高めようと、種子島地区防犯組合連合会と種子島警察署が主催して行っているもので、今年で7回目。

おめでとう九州横綱

山下修平くん(住吉小6年)

出場した5人の選手のみなさん

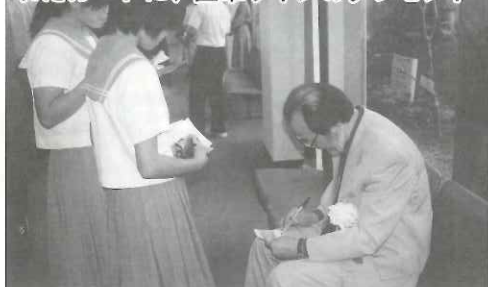


大活躍の山下くん(前列右)、荒河くん(前列左)

10月5日、福岡市で行われた第12回九州少年相撲選抜大会に本市から5人の選手が出場。そのうち、住吉小6年の山下修平くんが見事優勝、国上小6年の荒河大輔くんも4位に入賞する大活躍でした。
彼らは西ノ海相撲クラブに所属し、天倫館で週2回の練習に励み、このたびの快挙をなしました。これからも一層練習を積み、頑張ってください。



訪れた市民には、日高画伯の作品が描かれたカードに、直筆サインのプレゼント



芸術の秋

滞仏25年記念洋画展

日高画伯の絵画を堪能

パリを中心に活動が続けておられる洋画家の日高さん(中種子町出身・66歳)が滞仏25年を迎え、記念の洋画展をふるさと種子島で開きました。個展は1市2町を巡回して行われ、本市では、10月7日から9日までの3日間、開発総合センターに50点の新旧作品が展示されました。

期間中は、子どもからお年寄りまでの多くの市民が訪れ、繊細さと力強さを合わせ持つ日高画伯の作品を鑑賞し、感嘆のため息をもらっていました。

個展開催にあたり、あいさつをする日高画伯(左)夫妻



新公平委員に千田さん



千田 隆司さん
(榕城中目)

昭和29年西之表町役場入り。会計課長、選挙管理委員会書記長、市民課長を歴任され、平成6年、西之表市役所を退職。現在、熊毛支庁土木課に勤務されています。

公平委員の上妻三郎さんが8月31日付けで退任され、第3回市議会定例会(9月12日～10月1日)において、新公平委員に千田隆司さんが選任されました。よろしく願います。

また、前公平委員の上妻さんには、長い間大変お疲れさまでした。ありがとうございました。

国上小学校

運動会に手作り緑門



野木平地域の皆さんによって丁寧につくられた緑門

最近ではほとんど見かけなくなつた運動会の緑門。国上小学校(有川正博校長、児童数115人)では、ここ十数年、野木平地域の皆さんの手によって毎年立派な杉の緑門がつ

当日は紅白の花も飾られ、万国旗とともに運動会ムードを盛りあげた



くられ、運動会を華やかに演出しています。

2日後に運動会を控えた10月3日、地域の皆さん総出で、約5時間ばかりで仕上げた緑門。5日の運動会当日は、好天に恵まれ、青空に杉門の緑があざやかに映えていました。

アイ アイ 目に愛あるくらしのポイント

①自然にどんどん使う

網膜に常にはっきりと像が映っていることが大切。

特に子ども時代は、「常に物を見る」という自然の訓練で、視力をきたえましょう。

②良い環境で使う

目も体の一部、続けて使えば疲れます。明るすぎず、暗すぎず、適度な照明のもと休み休み目を使いましょう。

③「全身」を考えて使う

高血圧、糖尿病をはじめ、全身の病気が目の健康をおびやがします。

全身状態を良くすることが、目を愛することにつながります。

④小道具をうまく使う

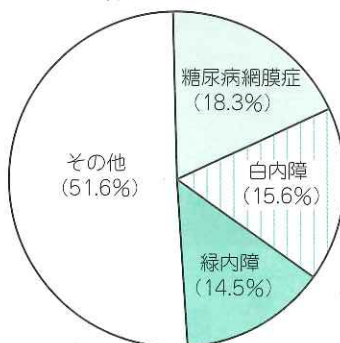
近視、遠視、乱視、老視、目の状態に合わせた眼鏡やコンタクトレンズをうまく使って、目にやさしいくらしを心がけましょう。



健康 長くはり手帳

目は口ほどにものを言い、
その人のくらしぶりを物語る
・・・といえば、
大げさでしょうか。

視覚障害の原因疾患



良くも悪くも自分の目、
絶対無二の耐久消費財。
あなたのお宝は何年大丈夫？
その手入れ法に
迫ってみましょう。

アイ
目に

Best 10

ビタミンAを多く含む食品 (IU/100g)

アイ
愛を

1位

干しヤツメウナギ
150,000



6位

ウナギ (内臓)
15,000
(生は4,700)



2位

鶏レバー
47,000



7位

レバーソーセージ
9,300



3位

豚レバー
43,000



8位

レバーペースト
9,000



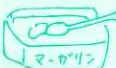
4位

牛レバー
40,000



9位

マーガリン
6,000



5位

ヤツメウナギ
25,000



10位

パセリ
4,200



体のことを考えた
生活習慣を身につけましょう



各地区で行われている基本健康
診査では、目の奥の細かい血管の
様子を映す、眼底検査もあわせて
実施中です。

アイあるくらしの第一歩に、試
されてみてはいかがでしょうか。

※ ビタミンAは、粘膜を強くし、視細胞をきたえます。

ふるさとを想う 88

鯨島 宗 春さん (73歳)



妻 美代子さんは住吉中之町出身 (旧姓 鯨島)

現住所：〒890

鹿児島市若葉町11-9

電話：099-248-0199

出身地：住吉 形之山

略歴：昭和17年 種子島農林学校卒業。

西之表市内の各小・中学校で教鞭をとり、馬毛島小・中学校の最後の校長を務める。

東海匂う伊関小学校の、たしが四年生と素っ裸で体操をしていた。いきなり校舎上空から、飛行機のエンジンストラブル音が。男の子がおらふ。「スグ ソケエ ウッチャエタ ミカアイコウ」。それとばかりに前の浜へと走り出す。見学をしていた子どもが「オイモ イキタカ」「ヨカカルフレエ」。すぐその遠かったこと。

来てびっくり。近寄ってから見て、そのきれいな顔たちに、またびっくり。
「どうだ、参ったか」。

国上中学校と住吉中学校でのへわが種子島めぐり旅行が重なり合って思い出される。国上中は南界中(？)宿泊。住吉中は島間泊。そして平山泊。宝満の池、「安城・田之上さん宅のウシウマ」、「雨カサをかるつて」、「平山中・池のオシドリ」など、思い出は後で紙芝居に。

榕城中学校一年生修学旅行。生徒数三百名、引率者十二名。(当時在籍生徒数九百二十名。二十五学級、各学年八クラスと仲よし学級。)先導車に続く大型バス七台を連ね、行け行け行けと九州路。花の榕中旅行隊、その壮観さ。

「どうだ、参ったか」。

こちら馬毛島小学校、中学校の鹿兒島旅行。児童生徒数四名、引率者三名のなごやか旅行。子どもたちは自分で切符(馬毛島・種子島・鹿兒島と往復四回)を買い、釣り銭をもらい出納簿に記入して。目のきれいな無菌の子どもたちは、どこへ行っても大もて。昼食などは一流レストランで。洋食の食べ方やマナーも実際に学んで。なにからなにまで自分自分でした。食事のあとかたづけまでですよ。消防署では、消防装束で記念写真も。なにしろ四名ですから記念品も全員もらうて。

さて、馬毛島最後の運動会である。打ち上げ花火が馬毛の天空に鳴った。紅組二名、白組二

名を先頭に、赤ちゃんにもハチマキをさせ、ジイもバアも腰を立て気を張って堂々の入場行進は、これ六十有余名なり。
「どうだ参ったか」。



昭和54年、馬毛島小学校校舎。中学校校舎は左側に連なる。(写真：鯨島さん提供)

洗濯だらけ浮かべてウニを放り込む東シナ海の潮時である
学校が無くなることを知りながら子らはしずかに花を植えおし
自家発電機終ひの一灯明け暗れに消して無人の島離れたり

今回の「ふるさとを想う」は、日置郡吹上町にお住まいの樋渡能定さん(榕城中野出身・64歳)です。お楽しみに。

劇団飛行船「7ひきのこやぎと狼」 11月24日(月・振替休日) 午後6時開演

【入場料】大人2,000円 子ども1,200円 親子2,800円 (当日は200円増)

日本を代表するマスクプレイ劇団、「劇団飛行船」の種子島初公演。演目は、グリム童話集から子どもたちに大人気の「7ひきのこやぎと狼」。舞台いっぱいに繰り広げられる軽快な歌と踊り、にぎやかなミュージカルをお楽しみに。

★追加情報★東京カンマーアンサンブル クリスマス 「楽しい音楽会」

12月16日(火) 午後6時30分開演

【問い合わせ先】種子島こり〜な ☎03711

information

information

情報

離島航空路線に

うれしいお知らせ

『鹿児島離島航空割引カード』

日本エアコミューターでは鹿児島県離島振興協議会が発行する「鹿児島離島航空割引カード」を所有する鹿児島県の離島居住者を対象として、航空運賃の割引制度を実施しています。

航空券購入時および搭乗時にこのカードを提示すれば、普通運賃の15%引でご利用いただけます。(2枚綴り、10日間有効)たとえば鹿児島・種子島は、通常片道運賃9410円が8000円になります。

このカードは、本市では市役所企画課で発行しています。手続は簡単、手数料は無料です。

【手続に必要なもの】

○身分を証明するもの(免許証、

保険証など)

○縦3cm、横2.5cmの顔写真。本人を確認できるものであればスナップ写真でも構いません。

【利用対象路線】

鹿児島・種子島、鹿児島・屋久島、鹿児島・喜界島、鹿児島・沖永良部、鹿児島・与論島などと、その他奄美大島を発着点とした4路線

【手続・問い合わせ先】

市企画課企画調整係 ☎111
1 (内線283・284)

鹿児島空港

国際定期路線の利用に

助成

鹿児島空港国際定期路線利用促進連絡会では、南九州地域(鹿児島・熊本・宮崎)の国際化・国際交流の推進と国際交流団

体の育成を目的に、国際定期路線の利用団体に対し、助成を行っています。

【要件】次の要件をすべて満たした場合のみ助成対象になります。

- ①鹿児島空港発着の国際定期路線等の利用。(これらを経由してさらに渡航するもの、および片道利用も含む)
- ②「南九州地域」の10人以上の団体、グループ。
- ③渡航先で現地の団体と交流を行うこと。

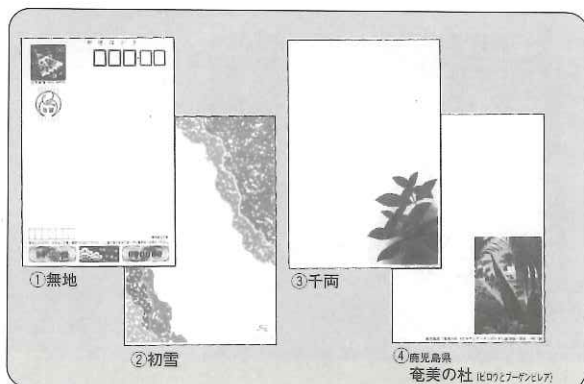
【助成限度額】

①10～29人の団体 往復利用10万円(片道5万円)
②30人以上の団体 往復利用20万円(片道10万円)

【申込受付期間】平成10年3月31日まで随時。

【問い合わせ・申し込み先】

鹿児島空港国際定期路線利用促進連絡会事務局(県庁企画部交通政策課内) ☎099-128612453



お年玉つき年賀はがき

10月31日発売

☆無地 50円

☆絵入(3種類) 55円

○年賀はがきは最寄りの郵便局、または郵便切手類販売所でお買い求めください。

○抽選日は平成10年1月15日。

○年賀状は12月24日ごろまでにお出してください。

○今度の年賀状はあなたの郵便番号を7ケタでご記入ください。

平成10年2月2日から郵便番号が7ケタになります

9月の青果市況

種子島公設地方卸売市場

入荷量 128.2トン		島内産 20.5トン(16.0%)		島外産 107.7トン(84.0%)	
取引額 3,075万円		島内産 620万円(20.1%)		島外産 2,455万円(79.9%)	
区分	島内産		島外産		
	入荷量Kg	取引額千円	入荷量Kg	取引額千円	
野菜類	根菜類	1,163	615	6,970	1,285
	葉茎菜類	2,607	1,223	18,379	3,344
	果菜類	5,496	1,059	5,982	2,040
	その他	9,489	1,524	19,950	3,427
	小計	18,755	4,421	51,281	10,096
果物類	かんきつ類	86	27	8,998	2,339
	果瓜類	162	3	811	261
	その他	168	44	46,436	10,152
	小計	416	74	56,245	12,752
鳥卵・加工品等		1,359	423	190	32
花類		43.7千本	1,277	23.4千本	1,674

◎野菜、果物、花類の出荷をご希望の方は種子島公設地方卸売市場(天神町②0216)をご利用下さい。
◎日曜、祝祭日と毎月第2水曜日、市場は休みです。

全国物価統計調査にご協力を!!

11月は全国約14万の小売店舗を対象に「全国物価統計調査」が実施されます。今月中、対象となる店舗に調査員が調査票への記入をお願いにお伺いします。ご協力くださいますようお願いいたします。

調査に関するお問い合わせは市企画課まで。

☎②1111 (内線283・284)

最低賃金

きっちりチェック

しつかりキャッチ

鹿児島県最低賃金(地域別最低賃金)が、今年10月1日から次のとおり改定されました。

日額	時間額
4627円	579円

使用者は、適用される最低賃金を労働者に周知し、必ずこの金額以上の賃金を支払わねばなりません。
最低賃金は、臨時・パート・アルバイト等を含むすべての労働者に適用されます。

最低賃金には、精皆勤手当、通勤手当、家族手当は算入されません。

【問い合わせ先】

鹿児島県労働基準局賃金課
☎099-223-8275

ご存じですか

国の教育ローン

高校、短大、大学、専修学校等への入学資金や、授業料などの在学資金を融資する公的制度として、国民金融公庫の「国の教育ローン」があります。
制度の内容は次のとおりです。

融資額…学生・生徒1人につき150万円以内
利率…年2.7%(固定)
返済期間…8年以内
※交通遺児家庭または母子家庭の方は1年の延長が可能
据置期間…在学期間以内で元金据置き可能(最長4年)
保証人…(財)教育資金融資保証基金、または保証人1名以上

【問い合わせ先】

国民金融公庫鹿児島支店
☎099-224-1124

平成9年度 県民文化祭

秀作美術展

県内在住の作家が、平成8年中に県内外で発表した作品のなかから、絵画・彫塑・工芸・書などの優秀作品25点と、児童・生徒の秀作30点を展示します。

と き 11月20日(木) ~ 11月30日(日)
午前9時~午後5時
※ただし20日は午前10時開場
25日は休館日

ところ 種子島開発総合センター

※入場は無料です。
多数のご来場をお待ちしています。

【問い合わせ先】

市教育委員会 生涯学習課
☎②1111 (内線361)

芸術の秋
を
楽しもう



第23回

熊毛地区広域文化祭

広域的な芸術文化活動の成果を広く発表しあう機会をつくるとともに、個性ある地域文化の創造を目指して、県民文化祭の一環として行われます。

と き 11月15日(土)・16日(日)
展示発表 15日 午前9時~午後5時
16日 午前9時~午後4時
舞台発表 16日 午前10時~午後3時

ところ 西之表市民会館

10月7日、午前10時半頃、西町の松浦金物店の前で私が足をくじいて動けずにいるところを、40歳くらいの女性が心配して声をかけてくださり、タクシーを呼んでくださいました。病院に行きましたが大事にはいならず、元気に働けるようになりました。その女性のお名前を聞いておりませんが、どうしても一言お礼が言いたくてお便りしました。紙面を借りてお礼を申し上げます。ありがとうございました。

みんなの

ひろば

▼キリスト幼稚園ひかり組のみなさん
(わかさ公園で)



広報紙の郵送料(切手)を次の方々からいただきました。
ありがとうございます。

羽生 幸一さん(東京都日野市)
中脇 昭伸さん(出水市)
木原 生郎さん(東京都板橋区)
上園 三郎さん(埼玉県浦和市)
市来 陽一さん(滋賀県草津市)

飲んだら乗るな 乗るなら飲むな 飲酒運転は絶対にやめましょう



最近、種子島警察署管内で飲酒運転、酒気帯び運転の違反が多発しています。

年末に向けて、忘年会等お酒を飲む機会が多くなります。たとえ少量でも、お酒を飲んだら絶対に運転しないこと・・・「少しのお酒なら大丈夫」と考えること自体、すでに正しい判断力を失っている証拠です。

ついでに・うめくは
9月中の受付分です。
(敬称略)

江藤	濱添	二宮	榎元	出菜	折口	橋口	山本	大島	柳野	濱上	古元	角市	新迫	鮫島	福田	園田	出生児
直	太一	妃緒	広夢	浩晃	大成	夢華	佳奈	都来	梨穂	大地	あすか	柊人	海輝	乃伍	あかり	佐美	寛孝
豪	大吾	英海	陽一	幹彦	健康	剛	基史	孝幸	成人行	敏昌	洋博	隆美	浩昭	健	昌昭	保護者	
横山	湊城	川泊	松迎	川島	松氏	榕中	松目	榕中	上能	上野	上石	野寺	洲首	安城	野上	野首	小牧

うぶごえ
おめでとう



長野	阿世	富奥	坂下	河内	杉元	山下	瀬下	森園	横林	山下	川下	氏名
ウマサ	知重	秋己	太助	金一	ミカ	サカ	康則	サカ	浅吉	秀雄	一夫	
87歳	85歳	68歳	85歳	90歳	69歳	89歳	64歳	79歳	89歳	73歳	62歳	年齢
松小	伊洲	寺島	鴨瀬	上野	上野	上野	上野	上野	上野	上野	上野	住所
島牧	関崎	門崎	泊野	野峯	崎野	野峯	野峯	野峯	野峯	野峯	野峯	

ごめいふくを
お祈りします

あげ潮を勢ふ面を川鵜いま逆らひて掻きすすむ脚のいろ

(田屋敷・赤尾木三郎)

連行されサハリンに住む韓国人帰るも残るもひたに祖国恋ふ

(榕城中目・井元正流)

遠くより孫達の来て夏過ぎぬ話す言葉も島べんまじる

(松島・岩坪ムツ子)

酔ふほどに唄も踊りも極まりぬ村を興しの盆の夕べは

(柳原・扇 洋子)

夏の花散りておちれば子ガニ達鉄かかげておどろきにげる
木の間より漏れ来る月の影見れば昼の暑さの心づくしか

(現和下之町・鎌田仁子)

折々の庭の花つみいそがしく働きし日々思い出しおり

(中野・河野キヌ)

木戸口にガレーブ熟れり少年の夏の想い出口に確かむ

(野首・河東 瞭)

ほろほろと間をおきて鳴く山鳩の声に耳たてお茶をすゝれり

(国上中目・笹河道子)

初盆会訪いにし家に咲き満てるサルスベリの自在りし日の踵つ

(榕城中目・芝 亨)

何事もなかりしごとく静かなりお伊勢の森に梟のなく

(大花里・長山久盛)

三十七代にて跡絶ゆる鍛冶の凜として槌打つ貌の近よりがたし

(野首・名越和子)

一人居の老母の家に立ち寄りてすゝる味噌汁のあゝなつかしき

(野木平・日笠山エチ子)

東雲に幾年振りか七色の虹を見たるも束の間に消ゆ

(平田・本田寛子)

叔父のボール叔母も通過の第一ゲート頭上の白雲動く気配に

(柳原・南 重康)

車窓よりストロー一本投げ捨てて罪悪感のじよじよにつのり来

(榕城中目・宮園ムツ子)

片づけに捨てがたきもの多ければ思い出の量を飾にかけむ

(中野・吉原三保子)

汚染とは無縁ではなしけなげにも二級河川に棲む魚群あり

(田屋敷・和田 肇)

衣紋竹両手に明日の風寄せる

(札幌市・桔梗恵子)

逢うたびに日傘の白が似合う友

(堺市立三国丘小学校六年・白石大樹)

堺市のお友達から、

すてきな作品が届きました。

西之表市内の児童・生徒の皆さんの
作品もお待ちしております。

右の作品は、西之表市の友好都市、
大阪府堺市の小学6年生、白石くんが
修学旅行の思い出を詠んだ歌です。

白石くんの祖父である南武久さん
(国上桜園出身・神戸市須磨区在住)が、
写真と一緒に送っていただきました。



みなさんも「市政の窓」係まで、ゼ
ひ作品をお寄せください。

図書館

開館：
午前8時半～
午後5時
休館日：
毎週月曜日
第3日曜日
祝日
貸し出し：
1度に3冊以内
1週間



【推せん図書】

おやじの背中

朝日新聞社会部編

父親の生きざまを見て、あ
る人は共感を感じて同じ道を
進もうと決心をし、またある
人は反面教師となるなど、父
親の影響はさまざまである。

【新着図書】

- 学習に役立つ日本の環境 1～7巻 岡島 成行 他
- 宇宙は卵から生まれた 池田 了
- やさしい盆栽入門 高柳 良夫
- 消える本屋 山田 淳夫
- 黒社会中国を揺るがす組織犯罪 何頻・王兆軍
- 明治新聞事始め 興津 要
- 親子で入門インターネット伊藤穰一 監修
- 大いなる企て 堺屋 太一
- おやじの背中 朝日新聞社会部編

鉄砲館

11月の展示

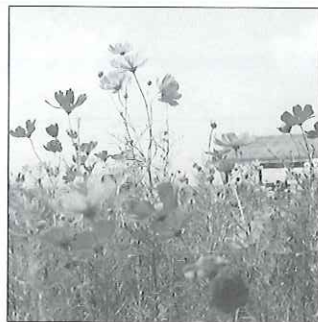
- 自主グループ作品展（絵画） 11/2～11/30
- 秋の山野草木展 11/26～12/2

開館：午前8時半～午後5時 休館日：毎月25日
入館料：小・中100円，高210円，大人310円（市民作品コーナーは入場無料）

平成9年	休日在宅医	休日営業スタンド			
11月2日 (日)	井元医院 東町②0075	市農協第1 川迎②0543	有馬石油店 松島②0122	中村石油店 現和⑤0021	
3日 文化の日(月)	池田医院 天神町②0260	有馬石油店 西町②0121	瀬下石油店 住吉③3836	川添商店 現和⑤0810	水口石油店 国上⑧0007
9日 (日)	田上病院 松島②0960	種子島石油 東町②1345	徳永石油店 安城③7379	一口石油店 安納⑤1111	
16日 (日)	松崎医院 西町③2455	三栄石油商会 天神町②1251	市農協第2 石堂②1219	内門商店 沖ヶ浜田⑧0291	
23日 勤労感謝の日(日)	中目医院 野首③0350	種子島石油 鴨女町②1347	鮫島石油店 現和⑤0005	江口石油店 国上⑧0808	向江商店 安納⑤1147
24日 振替休日(月)	多愛病院 中目③2401	市農協第1 川迎②0543	有馬石油店 松島②0122	中村石油店 現和⑤0021	
30日 (日)	井元医院 東町②0075	有馬石油店 西町②0121	瀬下石油店 住吉③3836	川添商店 現和⑤0810	水口石油店 国上⑧0007
12月7日 (日)	池田医院 天神町②0260	種子島石油 東町②1345	徳永石油店 安城③7379	一口石油店 安納⑤1111	
14日 (日)	田上病院 松島②0960	三栄石油商会 天神町②1251	市農協第3 松島③0128	内門商店 沖ヶ浜田⑧0291	
21日 (日)	松崎医院 西町③2455	種子島石油 鴨女町②1347	鮫島石油店 現和⑤0005	江口石油店 国上⑧0808	向江商店 安納⑤1147
23日 天皇誕生日(火)	中目医院 野首③0350	市農協第1 川迎②0543	有馬石油店 松島②0122	中村石油店 現和⑤0021	
28日 (日)	井元医院 東町②0075	全店営業			
31日 (水)	多愛病院 中目③2401	全店営業			

今月の こよみ

- 1 土 第26回市民文化祭(舞台発表2日まで、展示3日まで、市民会館)
- 2 日
- 3 月 文化の日
- 4 火
- 5 水
- 6 木 年金週間(12日まで)
- 7 金 立冬
- 8 土 市戦没者追悼式(式典午前9時30分～、奉納相撲午前11時～、わかさ公園)
- 9 日 第23回市農林水産まつり(午前10時～、種子島牧場)
- 10 月
- 11 火 税を知る週間(17日まで)
- 12 水
- 13 木
- 14 金 市小・中学校合同音楽祭(市民会館)
- 15 土 第5回商工フェスティバル(午前10時30分～、青果市場、16日まで)
- 16 日 第23回熊毛地区広域文化祭(舞台発表午前10時～、市民会館)
- 17 月
- 18 火
- 19 水
- 20 木 秀作美術展(30日まで、開発総合センター)
- 21 金 市中学校英語弁論暗唱大会(午後1時40分～、西之表消防署)
- 22 土 小雪 第22回移動市民文化祭(午後7時～、立山小学校)
- 23 日 勤労感謝の日 第26回市内一周駅伝競走大会(Bコース)
- 24 月 振替休日
- 25 火
- 26 水
- 27 木
- 28 金
- 29 土
- 30 日 第11回たねがしまロケットマラソン大会(南種子町)



小春日和

秋のひだまりには、縁側がよく似合う。かたわらの小さな寝息を聞きながら、風に揺れるコスモスに秋を見る。穏やかな時間が流れる。

春の日だまりとはまた違う、冬が来る前の、ほんの小さなぬくもりを感じられる幸せ。このぬくもりを抱いて、また次の春を待つとしよう。



生涯リレースタート



第35回 市民体育祭

今月の表紙

10月10日の体育の日、さわやかな風の吹く秋晴れのもと、市民総参加のスポーツの祭典、第35回市民体育祭が盛大に開催されました。榕城下方地区の古市加奈さんによる力強い選手宣誓で幕が開いた市民体育祭。競技には各地区の期待を背負い、毎日のように練習に励んできた選手たちが声援を受け全力投球、熱い戦いが繰り広げられました。

また、チームワークがものをいう恒例の団体種目、お手玉入れやむかで競走、10人なわとびでは、猛練習の成果があった地区、残念ながら力が発揮できなかった地区と様々でしたが、選手も応援席も一緒になって競技を楽しみ、和気あいあいの雰囲気の中で、一層地域の団結が深まったようでした。

大熱戦の末、優勝旗を手にしたのは、伊関地区と国上地区。各種目で安定した強さをみせ、ともに堂々の三連覇を飾りました。おめでとつございました。

(関連記事4、5ページ)

風のスケッチ



——四季を彩る自然の草花——



サイヨウシャジン—細腰沙参—
(キキョウ科)

名前の由来は、花の美しさを柳腰の美人にたとえ、根が沙参(ツリガネニンジン)に似ているところから。

確かにその細くしなやかな外観は、物静かななかにしっとりとした艶のある女性を連想させます。

草原や、道路脇の土手などに多く生えている秋草の代表の一つで、釣鐘型の花びらから雌しべが長く突き出ているのが特徴。

小さな鈴のような花がいくつかまとまって付いており、足を止めて近づいてみると、静かな秋の歌が聞こえてくるようです。小さい秋、ここにもひとつ見つけました。

(国上桜園で撮影)

はあと ふる絵え
はあと せい

ゆりかご

こころもち重い気分がテストは終わった。時々立ち寄るあの庭のブランコに、ふと揺られてみたくなる。ちいさくちいさく、大きく大きく、小さく大きく、地面と空を気持ち行ったり来たりするうちに、ああだこうだのもやもやがちょっとほぐれる、そんな感じ。

帰りの道々、耳に飛び込む軒先の鈴の音は、時の風に揺られてこそその涼しい響きなのだ。同じように揺れながら、しまい忘れの夏の小道具が今奏でるメロディは、もう前とは別なもの。風は変わってゆくんだね。そして変えてゆくんだね。

夕陽にかける我が家のこの庭、物干しの上の品々は右に左にひたすら揺れる。考える暇などみあたらない。陽射しはどんどん傾いてゆくから、沈む夕陽と短距離競走あつちにこつちに揺れながら、ゆらゆらおろおろ転がりながら、少し元気をとりもどす。自分の中の1/f ゆらぎ(※註)。

辺りは闇に包まれて、また次の波を待っている。衣を替えた立ち木の枝で、揺れる蓑虫はすべてを見ていた。

〈Y〉

※註 1/f (エフ分のいち) ゆらぎ：リラクゼーション効果の高いバイオリズムを促す周波数の俗称。自然治癒力に通ずるものとして注目されている。

